

## Halbjahresbericht 2007

---





# Halbjahresbericht zum 30. Juni 2007

## Geschäftsverlauf

- Erfreuliche Geschäftsentwicklung des Jahres 2006 setzt sich im ersten Halbjahr 2007 fort
- Auftragseingänge gegenüber dem Vorjahr erneut um 13,8 % gestiegen
- Ergebnis vor Steuern 11,1 % über Vorjahreswert
- Ausblick für 2007 weiterhin positiv.

Die bereits im vorausgegangenen Jahr festzustellende Belebung der Konjunktur in den für uns relevanten Branchen Näh- und Fördertechnik hielt im ersten Halbjahr des Geschäftsjahres 2007 unvermindert an. Demgegenüber war die Entwicklung in den amerikanischen Märkten insbesondere wechsellkursbedingt auf unverändert niedrigem Niveau. Im chinesischen Markt konnten unsere ehrgeizigen Ziele für 2007 im ersten Halbjahr noch nicht voll realisiert werden.

## Umsatzentwicklung

Die Gesamtumsätze stiegen in den ersten sechs Monaten um 14,1 % von 65,9 Mio. Euro im ersten Halbjahr 2006 auf 75,2 Mio. Euro im ersten Halbjahr 2007. Insbesondere der Geschäftsbereich Fördertechnik konnte den Umsatz im ersten Halbjahr 2007 um 53,1 % auf 19,6 Mio. Euro deutlich erhöhen (Vorjahr: 12,8 Mio. Euro). Im Geschäftsbereich Nähtechnik wurde ein Umsatzzuwachs von 2,5 Mio. Euro erzielt. Der Umsatz in diesem Geschäftsbereich betrug 55,6 Mio. Euro (Vorjahr: 53,1 Mio. Euro).

## Umsätze in den Regionen

(in Mio. €)	01-06	%	01-06	%
	2007		2006	
Deutschland	12,2	16,2	8,1	12,3
Europa (ohne Deutschland)	38,1	50,7	30,9	46,9
Amerika	6,8	9,0	6,8	10,3
Afrika	1,7	2,3	4,5	6,8
Asien/Australien	16,4	21,8	15,6	23,7
<b>Gesamt</b>	<b>75,2</b>	<b>100,0</b>	<b>65,9</b>	<b>100,0</b>

## Auftragsentwicklung

Die hohen Auftragseingänge des ersten Halbjahres 2006 konnten in beiden Geschäftsbereichen im ersten Halbjahr 2007 erneut übertroffen werden. Im Geschäftsbereich Nähtechnik lag der Auftragseingang mit 64,3 Mio. Euro über dem Vorjahreswert von 63,3 Mio. Euro. Die Auftragseingänge im Geschäftsbereich Fördertechnik stiegen um 63,1 % auf 25,6 Mio. Euro.

## Auftragsbestand

Der Auftragsbestand lag im Konzern mit 34,6 Mio. Euro um 10,9 % über dem vergleichbaren Vorjahreswert. Davon entfielen 16,6 Mio. Euro auf den Geschäftsbereich Nähtechnik und 18,0 Mio. Euro auf den Geschäftsbereich Fördertechnik.

## Ertragslage

Im ersten Halbjahr 2007 ging das deutliche Umsatzplus wieder mit einer wesentlichen Verbesserung der Rendite einher. Das Ergebnis vor Steuern (EBT) stieg um 11,1 % auf 4,0 Mio. Euro. Der Periodenüberschuss lag mit 2,2 Mio. Euro um 37,5 % über dem Vorjahresniveau.

## Finanzlage

Die Eigenkapitalquote zum 30. Juni 2007 belief sich auf 22,7 %. Sie lag damit um 1,4 Prozentpunkte über dem zum 31. Dezember 2006 ausgewiesenen Wert. Die Bilanzsumme erhöhte sich im Vergleich zum 31.12.2006 nicht. Der Cashflow aus dem operativen Geschäft ist mit 4,6 Mio. Euro negativ, da die erhöhten Umsätze und die Produktion für die hohen Auftragsbestände zu finanzieren waren. Mit liquiden Mitteln in Höhe von 10,7 Mio. Euro besteht weiterhin eine solide Basis zur Finanzierung des Tagesgeschäftes der Dürkopp Adler-Gruppe.

## Investitionen

Die Investitionen entwickelten sich im ersten Halbjahr 2007 stichtagsbedingt rückläufig. Wurden im Vorjahreszeitraum noch 3,2 Mio. Euro in das langfristige Vermögen investiert, so waren es im laufenden Geschäftsjahr 2,5 Mio. Euro.

Das Investitionsvolumen wird sich im zweiten Halbjahr 2007 deutlich erhöhen, unter anderem durch die Anschaffung von zwei CNC-Bearbeitungszentren für die Minerva Boskovice, a.s., die zur Kapazitätserweiterung in der Oberflächenbearbeitung am Standort Boskovice eingesetzt werden. Des Weiteren wird im zweiten Halbjahr bei der Dürkopp Fördertechnik GmbH, Bielefeld, eine Ersatzinvestition für eine Laserschneidanlage vorgenommen.

## Mitarbeiter

In der Dürkopp Adler-Gruppe waren am 30. Juni 2007 1.835 Mitarbeiter beschäftigt. Gegenüber dem 30. Juni 2006 ist dies ein Aufbau um 30 Mitarbeiter. Ein Großteil der neu geschaffenen Stellen entfiel auf die Produktionsstätte in der Tschechischen Republik. Im Inland belief sich die Mitarbeiterzahl auf 576 Mitarbeiter. 1259 Mitarbeiter waren im Ausland beschäftigt. Der Personalaufwand erhöhte sich leicht von 24,5 Mio. Euro im Vorjahr auf 25,5 Mio. Euro im ersten Halbjahr 2007.

## Die Aktie

In den ersten sechs Monaten des Geschäftsjahres 2007 legte die Dürkopp Adler-Aktie um 62,4 % zu. Das Papier startete im Berichtszeitraum mit einem Kurs von 4,50 Euro am 1. Januar 2007 und schloss mit 7,31 Euro am 30. Juni 2007. Dieser Wert war auch gleichzeitig der Höchststand im Berichtszeitraum. Das Kaufinteresse an der Dürkopp Adler-Aktie hielt auch zu Beginn des zweiten Halbjahres 2007 an und führte zu einem weiteren Kursanstieg. Die Kursentwicklung der Dürkopp Adler-Aktie spiegelt den erfreulichen Geschäftsverlauf der letzten zwei Jahre wider.

## Kursverlauf der Aktie



## Hauptversammlung 2007

Im Rahmen der Hauptversammlung vom 28. Juni 2007 wurde bei einer Präsenz von 90,87 % des stimmberechtigten Kapitals dem Vorstand und dem Aufsichtsrat Entlastung erteilt. Zum Wirtschaftsprüfer des Jahres 2007 wurde die BDO Deutsche Warentreuhand Aktiengesellschaft, Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, Düsseldorf, bestellt.

Der Hauptversammlung wurde kein Dividendenvorschlag unterbreitet. Die Aktionäre beschloss die vorgeschlagenen Satzungsänderungen und wählten die Herren Minliang Ma und Professor Zhile Wang als neue Vertreter der Anteilseigner in den Aufsichtsrat.

## Segmentberichterstattung

Die Dürkopp Adler-Gruppe unterscheidet in ihrer Segmentberichterstattung nach den Geschäftsbereichen Nähtechnik und Fördertechnik. Die ausführliche Segmentberichterstattung ist auf den Seiten 10 und 11 dieses Berichtes dargestellt.

## Risikobericht

Seit Beginn des Geschäftsjahres haben sich keine wesentlichen Änderungen hinsichtlich der Risiken der künftigen Entwicklung ergeben. Es gelten daher weiter die im Risikobericht des Konzernjahresabschlusses 2006 getroffenen Aussagen. Diese und eine Beschreibung des Risikomanagementsystems können im Geschäftsbericht 2006 auf den Seiten 35 und 36 nachgelesen werden.

## Besondere Ereignisse nach Halbjahresende

Es traten keine berichtspflichtigen Ereignisse ein.

## Ausblick

Die erfreuliche Entwicklung des Dürkopp Adler-Konzerns im ersten Halbjahr 2007 untermauert die Umsatz- und Ertragsprognose des Unternehmens für das laufende Geschäftsjahr. Wir gehen aus heutiger Sicht davon aus, dass der Umsatz des Geschäftsjahres 2007 um rund 10 Mio. Euro über dem des Vorjahres liegen wird. Die Steigerung wird im Wesentlichen den Umsatz des Geschäftsbereiches Fördertechnik betreffen. Das Ergebnis vor Steuern erwarten wir auf dem Niveau des Vorjahres.


Die Aussichten für Dürkopp Adler sind positiv und verheißen gute Voraussetzungen für weiteres profitables Wachstum. Um dies zu erreichen, werden wir das Kerngeschäft weiter ausbauen und zusätzliche Geschäftspotentiale erschließen. Des Weiteren werden wir unser Angebot an ganzheitlichen bedarfsorientierten Lösungen forcieren. Es ist zu erkennen, dass diese Leistung immer stärker vom Markt angenommen und gefordert wird. Wir sehen darin für Dürkopp Adler ein großes und bedeutendes Differenzierungsmerkmal, vor allem im Hinblick auf unsere asiatischen Wettbewerber.

## Versicherung der gesetzlichen Vertreter

Nach bestem Wissen versichern wir, dass gemäß den angewandten Grundsätzen ordnungsmäßiger Konzernzwischenberichterstattung der Konzernzwischenabschluss ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Konzerns vermittelt, der Konzernzwischenlagebericht den Geschäftsverlauf einschließlich des Geschäftsergebnisses und der Lage des Konzerns so darstellt, dass ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild vermittelt wird und dass die wesentlichen Chancen und Risiken der voraussichtlichen Entwicklung des Konzerns im verbleibenden Geschäftsjahr beschrieben sind.

Bielefeld, im August 2007

Dürkopp Adler Aktiengesellschaft

  
Alfred Wadle

  
Ying Zheng

## Konzernhalbjahresabschluss

### Gewinn- und Verlustrechnung des Dürkopp Adler-Konzerns

	2007 Januar - Juni T€	2006 Januar - Juni T€
Umsatzerlöse	75.218	65.922
Herstellungskosten des Umsatzes	-50.783	-41.166
<b>Bruttoergebnis vom Umsatz</b>	<b>24.435</b>	<b>24.756</b>
Vertriebskosten	-12.173	-12.294
Forschungs- und Entwicklungskosten	-2.798	-2.551
Allgemeine Verwaltungskosten	-3.497	-3.626
Sonstige betriebliche Erträge	2.311	1.895
Sonstige betriebliche Aufwendungen	-2.616	-2.522
Beteiligungsergebnis	0	0
<b>Ergebnis vor Zinsen und Ertragsteuern</b>	<b>5.662</b>	<b>5.658</b>
Zinsergebnis	-1.705	-2.088
<b>Ergebnis vor Ertragsteuern</b>	<b>3.957</b>	<b>3.570</b>
Ertragsteuern	-1.737	-1.935
<b>Jahresüberschuss</b>	<b>2.220</b>	<b>1.635</b>
Minderheitenanteile am Gewinn / Verlust	-106	30
<b>Konzernjahresüberschuss</b>	<b>2.114</b>	<b>1.665</b>
Gewinn je Aktie in Euro	0,26	0,20
Anzahl der Aktien	8.200.000	8.200.000

## Bilanz des Dürkopp Adler-Konzerns zum 30. Juni 2007

AKTIVA	30.06.2007 T€	31.12.2006 T€
<b>Langfristige Vermögenswerte</b>		
Immaterielle Vermögenswerte	7.688	7.225
Sachanlagen	33.769	34.893
Als Finanzinvestition gehaltene Immobilien	4.626	4.666
Finanzanlagen	540	540
	<b>46.623</b>	<b>47.324</b>
Latente Steueransprüche	6.474	7.143
	<b>53.097</b>	<b>54.467</b>
<b>Kurzfristige Vermögenswerte</b>		
Vorräte	39.390	34.153
Forderungen und sonstige Vermögenswerte	33.115	30.266
Zahlungsmittel	10.693	17.541
	<b>83.198</b>	<b>81.960</b>
	<b>136.295</b>	<b>136.427</b>
<b>PASSIVA</b>		
<b>Eigenkapital</b>		
Gezeichnetes Kapital	20.963	20.963
Kapitalrücklage	8.112	8.112
Gewinnrücklagen	15.697	16.089
Bilanzverlust	-15.236	-17.456
	<b>29.536</b>	<b>27.708</b>
Minderheitenanteile	1.494	1.438
	<b>31.030</b>	<b>29.146</b>
<b>Langfristige Schulden</b>		
Pensionsrückstellungen	43.273	44.049
Sonstige langfristige Rückstellungen	2.767	2.639
Finanzschulden	32.038	32.038
Latente Steuerverbindlichkeiten	3.725	3.294
	<b>81.803</b>	<b>82.020</b>
<b>Kurzfristige Schulden</b>		
Kurzfristige Rückstellungen	9.994	9.513
Verbindlichkeiten aus Fertigungsaufträgen	665	0
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	6.282	6.052
Erhaltene Anzahlungen auf Bestellungen	1.040	3.758
Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen	55	58
Finanzschulden	3.124	3.944
Sonstige nicht finanzielle Verbindlichkeiten	1.127	821
Ertragsteuerschulden	1.175	1.115
	<b>23.462</b>	<b>25.261</b>
	<b>105.265</b>	<b>107.281</b>
	<b>136.295</b>	<b>136.427</b>

# Entwicklung des Eigenkapitals des Dürkopp Adler-Konzerns

vom 01.01.2006 bis 30.06.2006 sowie vom 01.01.2007 bis 30.06.2007

## Mutterunternehmen

	Gezeichnetes Kapital	Kapital- rücklage	Erwirtschaftetes Konzern- Eigenkapital	Kumuliertes übriges Konzernergebnis Andere neutrale Transaktionen	Fremdwährungs- umrechnung
<b>Stand am 01.01.2006</b>	20.963	8.112	-8.041	0	137
Periodenergebnis	0	0	1.665	0	0
Währungsumrechnung	0	0	408	0	136
Änderung Konsolidierungskreis	0	0	-286	0	0
Übrige Veränderungen	0	0	568	0	0
<b>Stand am 30.06.2006</b>	20.963	8.112	-5.686	0	273
<b>Stand am 01.01.2007</b>	20.963	8.112	-2.832	120	1.345
Periodenergebnis	0	0	2.114	0	0
Währungsumrechnung	0	0	0	0	-166
Marktbewertung Finanzinstrumente	0	0	0	-120	0
<b>Stand am 30.06.2007</b>	20.963	8.112	-718	0	1.179



## Minderheitsgesellschafter

Eigenkapital gemäß Konzernbilanz	Minderheiten- kapital	Kumuliertes Fremdwährungs- umrechnung	übriges Konzernergebnis Eigenkapital	Konzern- Eigenkapital
21.171	915	119	1.034	22.205
1.665	-30	0	-30	1.635
544	0	18	18	562
-286	286	0	286	0
568	0	0	0	568
23.662	1.171	137	1.308	24.970
27.708	1.262	176	1.438	29.146
2.114	106	0	106	2.220
-166	0	-50	-50	-216
-120	0	0	0	-120
29.536	1.368	126	1.494	31.030

## Segmentberichterstattung

Mio. €	Nähtechnik	
	30.06.07	30.06.06
Auftragseingang	64,3	63,3
Auftragsbestand	16,6	17,7
Umsatz	55,6	53,1
Außenumsatz	55,6	53,1
Innenumsatz	-	-
Ergebnis vor Zinsen und Ertragsteuern	4,8	5,3
Zinserträge	0,3	0,1
Zinsaufwendungen	-2,1	-2,3
Bereichsergebnis (vor Ertragsteuern)	3,0	3,2
Vermögen	124,6	124,6
Eigenkapital	27,4	21,6
Fremdkapital einschließlich Konzernfinanzierung	97,2	103,0
Investitionen in immaterielle Vermögensgegenstände und Sachanlagen	2,3	3,1
Abschreibungen	2,8	2,8
Mitarbeiter (30.06.)	1.687	1.656

## Segmentberichterstattung nach Regionen

Mio. €		Deutsch- land	Europa	Amerika
Unternehmens- bereiche				
Nähtechnik	Umsatzerlöse	6,5	24,4	6,7
Fördertechnik		5,7	13,7	0,1
<b>Gesamt</b>		<b>12,2</b>	<b>38,1</b>	<b>6,8</b>
Nähtechnik	Vermögen	122,3	43,5	7,3
Fördertechnik		11,7	1,4	-
Konsolidierung		-	-	-
<b>Gesamt</b>		<b>134,0</b>	<b>44,9</b>	<b>7,3</b>
Nähtechnik	Investitionen	1,7	0,6	-
Fördertechnik		0,2	-	-
<b>Gesamt</b>		<b>1,9</b>	<b>0,6</b>	<b>0,0</b>

	Fördertechnik		Konsolidierung		Konzern	
	30.06.07	30.06.06	30.06.07	30.06.06	30.06.07	30.06.06
	25,6	15,7	-	-	89,9	79,0
	18,0	13,5	-	-	34,6	31,2
	19,6	12,9	0,0	-0,1	75,2	65,9
	19,6	12,8	-	-	75,2	65,9
	-	0,1	0,0	-0,1	0,0	0,0
	0,9	0,4	-	-	5,7	5,7
	0,1	0,1	-0,1	-0,1	0,3	0,1
	0,0	0,0	0,1	0,1	-2,0	-2,2
	1,0	0,4	-	-	4,0	3,6
	13,1	13,4	-1,4	-2,0	136,3	136,0
	3,6	3,4	-	-	31,0	25,0
	9,5	10,0	-1,4	-2,0	105,3	111,0
	0,2	0,1	-	-	2,5	3,2
	0,1	0,1	-	-	2,9	2,9
	148	149	-	-	1.835	1.805

			30.06.07	30.06.06	
	Afrika, Asien Australien	Konsoli- dierung	Konzern	Konzern	Veränderung %
	18,0	-	55,6	53,1	4,7
	0,1	-	19,6	12,8	53,1
	18,1	0,0	75,2	65,9	14,1
	6,4	-54,9	124,6	124,6	0,0
	-	-	13,1	13,4	-2,2
	-	-1,4	-1,4	-2,0	-30,0
	6,4	-56,3	136,3	136,0	0,2
	-	-	2,3	3,1	-25,8
	-	-	0,2	0,1	100,0
	0,0	0,0	2,5	3,2	-21,9

## Kapitalflussrechnung des Dürkopp Adler-Konzerns

(in Mio. €)	30.06.2007	30.06.2006
Jahresergebnis	2,2	1,6
Ertragsteueraufwand	0,6	0,2
Zinsaufwand	1,7	2,1
Abschreibungen auf Gegenstände des Anlagevermögens	2,9	2,9
Veränderung latenter Steuern	1,1	1,8
Abnahme langfristiger Rückstellungen	-0,6	-0,7
Zahlungsunwirksame Erträge und Aufwendungen	-0,4	-0,7
Zunahme (+) / Abnahme (-) kurz- und mittelfristiger Rückstellungen	0,5	1,1
Gewinn/Verlust aus dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens	-0,3	0,0
Abnahme der Vorräte, Forderungen aus Lieferungen und Leistungen sowie anderer Aktiva, die nicht der Investitions- oder Finanzierungstätigkeit zuzuordnen sind	-7,9	-6,3
Zunahme (+) / Abnahme (-) der Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen sowie anderer Passiva, die nicht der Investitions- oder Finanzierungstätigkeit zuzuordnen sind	-2,4	2,1
Gezahlte Zinsen	-1,8	-1,2
Gezahlte / erstattete Steuern	-0,2	-0,2
<b>Cashflow aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-4,6</b>	<b>2,7</b>
Einzahlungen aus Abgängen des Sachanlagevermögens	0,4	0,0
Auszahlungen für Investitionen in immaterielle Vermögenswerte	-1,3	-1,3
Auszahlungen für Investitionen in das Sachanlagevermögen	-1,2	-1,6
Auszahlung für den Erwerb von nicht konsolidierten Unternehmen	0,0	-0,3
<b>Cashflow aus der Investitionstätigkeit</b>	<b>-2,1</b>	<b>-3,2</b>
Auszahlungen aus der Tilgung von Finanzkrediten	-0,1	-0,7
<b>Cashflow aus der Finanzierungstätigkeit</b>	<b>-0,1</b>	<b>-0,7</b>
Zahlungswirksame Veränderung des Finanzmittelfonds	-6,8	-1,1
Wechselkursbedingte und sonstige Wertänderung des Finanzmittelfonds	0,0	0,0
Finanzmittelfonds am Anfang der Periode	17,5	7,8
<b>Finanzmittelfonds am Ende der Periode</b>	<b>10,7</b>	<b>6,7</b>

## Erläuternde Anhangsangaben

Der vorliegende Abschluss für die erste Hälfte des Geschäftsjahres 2007 wurde auf Grundlage der International Financial Reporting Standards (IFRS) aufgestellt. Er entspricht insbesondere den Regelungen des IAS 34 – Zwischenberichterstattung.

Die Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden sowie die Konsolidierungsgrundsätze sind im Vergleich zum Konzernabschluss per 31.12.2006 grundsätzlich unverändert. Eine ausführliche Beschreibung dieser Methoden ist im Anhang des Geschäftsberichts 2006 veröffentlicht.

Gegenüber dem Vorjahr haben sich keine Änderungen im Konsolidierungskreis sowie in der Segmentierung ergeben.

Eine prüferische Durchsicht des Halbjahresberichtes zum 30. Juni 2007 durch den Abschlussprüfer hat nicht stattgefunden.

## Angaben über Beziehungen zu nahe stehenden Unternehmen und Personen

Neben den Geschäftsbeziehungen zu in den Konzernabschluss einbezogenen voll konsolidierten Gesellschaften existieren Beziehungen zu verbundenen Unternehmen, die als nahe stehende Unternehmen nach IAS 24 zu qualifizieren sind.

### Nahe stehende Unternehmen

(in T€)	Erbrachte Lieferungen und Leistungen		Empfangene Lieferungen und Leistungen	
	30.06.2007	30.06.2006	30.06.2007	30.06.2006
ShangGong (Europe) Holding Corp. GmbH	4	4	1.048	1.156
Shanghai Shanggong Import & Export Co., Ltd.	223	-	367	16
Dürkopp Adler Trading (Shanghai) Co., Ltd.	2.129	-	44	-
Dürkopp Adler Manufacturing (Shanghai) Co., Ltd.	144	-	235	-

Die empfangenen Leistungen von der ShangGong (Europe) Holding Corp. GmbH betreffen im Wesentlichen Zinsen für das Konzerndarlehen.

### Forderungen aus Lieferungen und Leistungen gegenüber nahe stehenden Unternehmen:

(in T€)	30.06.2007	31.12.2006
Shanghai Shanggong Import & Export Co., Ltd.	24	12
Dürkopp Adler Trading (Shanghai) Co., Ltd.	1.995	916
Dürkopp Adler Manufacturing (Shanghai) Co., Ltd.	122	-
<b>Forderungen</b>	<b>2.141</b>	<b>928</b>

### Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen gegenüber nahe stehenden Unternehmen:

(in T€)	30.06.2007	31.12.2006
ShangGong (Europe) Holding Corp. GmbH	12	54
Dürkopp Adler Trading (Shanghai) Co., Ltd.	30	4
Dürkopp Adler Manufacturing (Shanghai) Co., Ltd.	13	-
<b>Verbindlichkeiten</b>	<b>55</b>	<b>58</b>

Alle Geschäfte mit nahe stehenden Unternehmen sind zu Bedingungen ausgeführt worden, wie sie auch unter fremden Dritten üblich sind.

## Währungsumrechnung

Die funktionale Währung der Dürkopp Adler AG ist der Euro. Die in fremder Währung erstellten Zwischenabschlüsse der einbezogenen Konzernunternehmen werden entsprechend dem Konzept der funktionalen Währung gemäß IAS 21 nach der modifizierten Stichtagskursmethode umgerechnet. Im Konzern-Zwischenabschluss werden folglich Vermögenswerte und Schulden zum Stichtagskurs sowie Aufwendungen und Erträge zu monatlichen Durchschnittskursen umgerechnet.

Umrechnungsdifferenzen, die aus diesen abweichenden Umrechnungskursen in Bilanz sowie Gewinn- und Verlustrechnung resultieren, werden erfolgsneutral behandelt. Kursdifferenzen aus der Umrechnung des Eigenkapitals mit historischen Wechselkursen werden ebenfalls erfolgsneutral verrechnet.

## Disclaimer

Unser Zwischenbericht enthält in die Zukunft gerichtete Aussagen, die auf Annahmen bzw. Schätzungen des Managements der Dürkopp Adler AG beruhen. Trotz der Annahme, dass die vorausschauenden Aussagen realistisch sind, kann nicht dafür garantiert werden, dass diese Erwartungen sich auch als richtig erweisen werden.

## Finanzkalender

Zwischen-Mitteilung zum III. Quartal 2007

30. Oktober 2007

## Dürkopp Adler-Konzern in Zahlen

		1. Halbjahr 2007	1. Halbjahr 2006
Auftragseingang	Mio. €	89,9	79,0
Auftragsbestand	Mio. €	34,6	31,2
Umsatz	Mio. €	75,2	65,9
Mitarbeiter (Stichtag)		1.835	1.805
Investitionen	Mio. €	2,5	3,2
Abschreibungen	Mio. €	2,9	2,9
Eigenkapital	Mio. €	31,0	25,0
in % der Bilanzsumme		22,7	18,4
Ergebnis vor Zinsen und Ertragsteuern	Mio. €	5,7	5,7
Ergebnis vor Ertragsteuern	Mio. €	4,0	3,6
Überschuss der Berichtsperiode	Mio. €	2,2	1,6
Ergebnis je Aktie	€	0,26	0,20

## Kontakt

### Verbindungen zu uns

Dürkopp Adler AG  
Potsdamer Straße 190  
33719 Bielefeld  
Internet: [www.duerkopp-adler.com](http://www.duerkopp-adler.com)

Reinhard Kottmann  
Telefon: +49 (0) 5 21/9 25 26 05  
Telefax: +49 (0) 5 21/9 25 26 45  
E-Mail: [KottmannR@duerkopp-adler.com](mailto:KottmannR@duerkopp-adler.com)

### Impressum

Herausgeber  
Dürkopp Adler AG, Bielefeld

Gestaltung und Produktion  
Sievert-Druck+Service GmbH, Bielefeld

